

Решение на Съда на публичната служба (втори състав) от 3 март 2009 г. — Patsarika/Cedefop(Дело F-63/07) ⁽¹⁾

(Публична служба — Договорно наети служители — Преназначаване — Право на защита — Уволнение в края на срока на изпитване — Неприсъствено производство)

(2009/С 102/53)

Език на производството: гръцки

Страни

Жалбоподател: Maria Patsarika (Солун, Гърция) (представители: N. Kogogiannakis и N. Keramidas, avocats)

Ответник: Европейски център за развитие на професионалното обучение (Cedefop) (представители: M. Fuchs, подпомаган от P. Anestis, avocat)

Предмет

От една страна, отменя на решението на CEDEFOP от 20 септември 2006 г., с което се прекратява срочният договор на жалбоподателката при приключването на срока на изпитване за нея, а от друга страна, искане на обезщетение за вреди.

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Г-жа Patsarika понася три четвърти от направените от нея съдебни разноски.
- 3) Европейският център за развитие на професионалното обучение понася направените от него съдебни разноски и една четвърт от съдебните разноски, направени от г-жа Patsarika.

(¹) ОВ С 283, 24.11.2007 г., стр. 43.

Решение на Съда на публичната служба (втори състав) от 29 януари 2009 г. — Petrilli/Комисия(Дело F-98/07) ⁽¹⁾

(Публична служба — Договорно наети служители със спомагателни функции — Допустимост — Увреждащ акт — Член 3б и член 88 от Условията за работа на другите служители на Общностите — Срок на договора — Член 3, параграф 1 от Решението на Комисията от 28 април 2004 г. относно максималната продължителност на наемане на временен персонал в службите на Комисията — Законосъобразност)

(2009/С 102/54)

Език на производството: френски

Страни

Жалбоподател: Nicole Petrilli (Woluwé-Saint-Étienne, Белгия) (представител: J.-L. Lodomez, avocat)

Ответник: Комисия на Европейските общности (представители: D. Martin и V. Eggers)

Предмет

От една страна, отменя на решението на ОН, с което на основание на Решение на Комисията от 28 април 2004 г. относно максималната продължителност на наемане на временен персонал в службите на Комисията се отхвърля искането на жалбоподателя за подновяване на договора му като договорно нает служител и, от друга страна, искане за обезщетение.

Диспозитив

- 1) Отменя решението на Комисията на Европейските общности от 20 юли 2007 г. за отхвърляне на искането за продължаване на договора на г-жа Petrilli като договорно нает служител със спомагателни функции.
- 2) В срок от три месеца, считано от датата на постановяване на настоящото междинно решение, страните следва да представят на Съда на публичната служба или определен със споразумение между тях размер на илуциозна компенсация за незаконосъобразността на решението от 20 юли 2007 г. или, при липса на такова споразумение, конкретни цифри на исканията си за нейния размер.
- 3) Съдът на публичната служба не се произнася по съдебните разноски.

(¹) ОВ С 297, 8.12.2008 г.